



# PROACE VERSO

PREZZI





# Proace Verso

## Prezzi e dati tecnici.

Valido a partire dal 16.04.2024

	Trasmissione	Trazione	Motore	Potenza kW/cv	Coppia Nm	Consumo combinato l/100km	Equivalente benzina l/100 km	Categoria di energie	CO <sub>2</sub> * g/km	CO <sub>2</sub> ** g/km	Prezzo CHF con IVA
<b>COMFORT</b>											
2.0 Comfort, Medium	cambio man. a 6 marce	trazione anteriore	diesel	106/145	340	7.4	8.44	E	194	36	42'600.-
2.0 Comfort, Long	cambio man. a 6 marce	trazione anteriore	diesel	106/145	340	7.5	8.55	F	197	36	44'000.-
<b>TREND</b>											
2.0 Trend, Medium	cambio man. a 6 marce	trazione anteriore	diesel	106/145	340	7.5	8.55	F	197	36	52'400.-
2.0 Trend, Long	cambio man. a 6 marce	trazione anteriore	diesel	106/145	340	7.6	8.66	F	199	36	53'800.-
2.0 Trend, Medium	autom. a 8 rapporti	trazione anteriore	diesel	130/177	400	7.4	8.44	E	194	36	57'700.-
2.0 Trend, Long	autom. a 8 rapporti	trazione anteriore	diesel	130/177	400	7.4	8.44	E	194	36	59'100.-

\* Emissioni di CO<sub>2</sub> durante l'utilizzo

\*\* Emissioni di CO<sub>2</sub> derivanti dalla produzione di carburanti e/o di elettricità

Il consumo di carburante e le emissioni di CO<sub>2</sub> sono stati misurati conformemente alla procedura WLTP (Worldwide harmonized Light vehicles Test Procedure). Il consumo di carburante e le emissioni di CO<sub>2</sub> del vostro veicolo possono divergere dai dati indicati. Lo stile di guida e altri fattori (stato della strada, condizioni del traffico, stato del veicolo, equipaggiamento montato, carico, numero di passeggeri ecc.) influenzano i valori di consumo e di emissione dei veicoli. Valore medio delle emissioni di CO<sub>2</sub> di tutti i modelli di veicoli immatricolati in Svizzera: 122 g/km. Obiettivo emissioni di CO<sub>2</sub> Ø di tutti i modelli di veicoli immatricolati in Svizzera: 118 g/km.

## EQUIPAGGIAMENTO SUPPLEMENTARE

<b>ESTERNI</b>	<b>Comfort</b>	<b>Trend</b>
Verniciatura metallizzata	990.-	990.-
Colori speciali (incl. RAL) (ev. soggetto a quantitativo minimo)	1'400.-	-
Gancio di traino, sfera fissa, 13 poli	1'300.-	1'300.-
Gancio di traino, sfera amovibile, 13 poli	1'600.-	1'600.-
Gancio di traino 3,5 t, sfera fissa, 13 poli	2'600.-	2'600.-
Gancio di traino 3,5 t, sfera amovibile, 13 poli	3'100.-	3'100.-
Gancio di traino 3,5 t, Rockinger 232 Variobloc, 13 poli <sup>1)</sup>	3'300.-	3'300.-
Gancio di traino 3,5 t, Rockinger 240 Variobloc, 13 poli <sup>1)</sup>	3'600.-	3'600.-
Aumento del carico, asse posteriore, 2060 kg, incl. cerchi in acciaio 17"/ pneumatici invernali con indice di carico maggiore (veicoli con cerchi da 16" di fabbrica)	2'600.-	-
Aumento del carico, asse posteriore, 2060 kg, incl. pneumatici invernali con indice di carico maggiore (veicoli con cerchi da 17" di fabbrica)	-	2'350.-
Protezione lunga durata per carrozzeria	550.-	550.-
Toyota Clean Heck: eliminazione dell'identificazione del modello	120.-	120.-
<b>COMFORT ED EQUIPAGGIAMENTO INTERIORE</b>		
Pacchetto Seat (terza fila estraibile, non scorrevole, ribaltabile in avanti, schienale fisso (divano a 3 posti) / seconda fila estraibile 2/3-1/3, non scorrevole, ribaltabile in avanti, schienale fisso)	1'800.-	-
Pacchetto Seat (seconda e terza fila scorrevole, divano 2 posti e sedile singolo (entrambi ribaltabili separatamente) / copertura bagagliaio)	-	1'900.-
Interno in pelle T-Line nero, impunture nere, 5 posti	-	1'800.-
Interno in pelle T-Line nero, impunture nere, 6 posti	2'000.-	-
Interno in pelle T-Line nero, impunture nere, 8 posti <sup>2)</sup>	-	2'600.-
Interno in pelle T-Line nero, impunture nere, 9 posti <sup>2)</sup>	2'950.-	-
Sedili anteriori riscaldabili (solo abbinato a interno in pelle «T-Line»)	300.-	●
Riscaldamento autonomo con orologio programmabile (motore 2 l)	3'200.-	3'200.-
Riscaldamento autonomo con telecomando (motore 2 l)	3'300.-	3'300.-
<b>SICUREZZA E SISTEMI DI ASSISTENZA ALLA GUIDA</b>		
Sensori di parcheggio anteriori (acustico)	700.-	●

<sup>1)</sup> Il consumatore deve essere rimosso quando opera senza rimorchio

<sup>2)</sup> per veicolo con pack seat

## EQUIPAGGIAMENTO SUPPLEMENTARE

---

<b>MODIFICA CAMPEGGIO</b>	<b>Comfort</b>	<b>Trend</b>
Tetto a soffietto in tinta carrozzeria con letto integrato e due faretti di lettura (soggetto a registrazione)	14'130.-	14'130.-
Tendalino con manovella, cassonetto nero lucido	1'970.-	1'970.-
Pacchetto alimentazione (collegamento esterno 230 V DEFA, presa nell'abitacolo)	1'020.-	1'020.-
Riscaldamento ad aria calda, diesel, per campeggio	3'420.-	3'420.-
Sedili anteriori girevoli (soggetto a registrazione)	-	1'330.-

## VERSIONE DI BASE COMFORT

---

### ESTERNI

Fari alogeni

---

Luci di marcia diurna alogene

---

Maniglie esterne delle portiere nere

---

Modanature di protezione laterali nere

---

Paraurti anteriore e posteriore nero

---

Porte scorrevoli laterali, sinistra e destra, con finestrini scorrevoli

---

Portellone vetrato, con lunotto termico e tergilunotto

---

Predisposizione per il montaggio di un gancio di traino

---

Retrovisori esterni regolabili e riscaldabili elettricamente

---

### COMFORT ED EQUIPAGGIAMENTO INTERIORE

2a fila di sedili inclinabili (2/3, 1/3 - combinazione)

---

Alzacristalli elettrici anteriori con apertura/chiusura rapida

---

Chiusura centralizzata con 2 radiochiavi

---

Climatizzatore manuale

---

Divano doppio passeggero anteriore

---

Presse 12 V anteriore

---

Regolatore con limitatore di velocità

---

Retrovisore interno

---

Rivestimento del pavimento in plastica

---

Rivestimento sedili in tessuto

---

Sedile conducente con bracciolo

---

Sedile conducente con sostegno lombare

---

Sedile conducente regolabile in altezza

---

Volante con comandi integrati

---

Volante in uretano

---

### SICUREZZA E SISTEMI DI ASSISTENZA ALLA GUIDA

Airbag conducente e passeggero

---

Airbag laterali anteriori

---

Airbag per la testa anteriori

---

Assistente intelligente di velocità (ISA)

---

### SICUREZZA E SISTEMI DI ASSISTENZA ALLA GUIDA

Assistenza al mantenimento di corsia (LKA)

---

Assistenza alla partenza in salita (HAC)

---

Carico utile aumentato

---

Controllo elettronico della stabilità (ESC)

---

Controllo pressione pneumatici (TPMS)

---

Fari abbaglianti automatici (AHB)

---

Freno di stazionamento manuale

---

Ruota di scorta

---

Sensori di parcheggio posteriori

---

Sicurezza bambini manuale

---

### MULTIMEDIA

4 altoparlanti

---

Assistenza all'attenzione del conducente

---

Schermo multimediale 5"

---

## VERSIONE TREND

---

### (IN AGGIUNTA COMFORT)

### ESTERNI

Fari fendinebbia a LED

---

Fari LED

---

Luci di marcia diurna a LED

---

Lunotto apribile separatamente

---

Maniglie esterne delle portiere in tinta carrozzeria

---

Modanature protettive laterali in tinta carrozzeria

---

Paraurti anteriore e posteriore in tinta carrozzeria

---

Porte scorrevoli elettriche

---

Porte scorrevoli laterali, sinistra e destra, finestre fisse

---

Retrovisori esterni in tinta carrozzeria

---

Retrovisori esterni regolabili, riscaldabili e ripiegabili elettricamente

---

Scatola di connessione elettrica per gancio di traino (13 pin)

---

### COMFORT ED EQUIPAGGIAMENTO INTERIORE

2 sedili singoli per conducente e passeggero anteriore

---

Caricatore senza fili per dispositivi mobili (Qi)

---

Climatizzatore aggiuntivo posteriore

---

Climatizzatore automatico

---

Illuminazione bagagliaio

---

Pianale abitacolo rivestito in moquette

---

Sedili anteriori con bracciolo

---

Sedili anteriori riscaldabili

---

Sedili seconda fila ribaltabili 2/3 e 1/3, scorrevoli

---

Tavolini ribaltabili negli schienali dei sedili anteriori

---

Tetto multifunzionale (comandi per luce e climatizzatore)

---

Volante in pelle

---

Volante riscaldabile

---

### SICUREZZA E SISTEMI DI ASSISTENZA ALLA GUIDA

Freno di stazionamento elettrico

---

Regolatore di velocità adattivo (ACC)

---

Rilevamento dell'angolo cieco

---

## **SICUREZZA E SISTEMI DI ASSISTENZA ALLA GUIDA**

Sensori di parcheggio anteriori e posteriori

---

Sicurezza bambini elettrica

---

Telecamera di retromarcia

---

## **MULTIMEDIA**

8 altoparlanti

---

Display multinformazione 10" (tachimetro)

---

Integrazione smartphone: Apple CarPlay® senza cavo / Android Auto senza cavo

---

Schermo multimediale 10"

---

Sistema di navigazione

---

# TOYOTA RELAX

## DI BASE:

	Garanzia Toyota					Toyota Assistance
	Garanzia totale Toyota	Garanzia Toyota Hybrid <sup>2)</sup>	Garanzia sulla verniciatura	Garanzia contro la ruggine perforante auto	Garanzia contro la ruggine perforante veic. comm.	
<b>Anni</b>	10 <sup>1)</sup>	–	3	6	–	10 <sup>1)</sup>
<b>Chilometri</b>	185'000	–	illimitati	illimitati	–	185'000

## ACQUISTABILI:

	Servizi acquistabili			Garanzia pneumatici	Toyota protect
	Toyota Service <sup>3a)</sup>	Toyota Service PLUS <sup>3b)</sup>	Hybrid Service Check <sup>4)</sup>		
<b>Prezzo</b>	CHF 1'699.–	CHF 2'499.–	–	CHF 29.–	CHF 1'300.– <sup>5)</sup>
<b>Durata</b>	4 anni/max 60'000 km	4 anni/max 60'000 km	–	24 mesi	–

<sup>1)</sup> Una volta scaduta la garanzia di fabbrica di 3 anni (fino a max 100'000 km), dopo ogni servizio eseguito presso un partner ufficiale Toyota entra in vigore l'estensione della garanzia conformemente alle condizioni di garanzia (max 10 anni o 185'000 km, vale il primo criterio raggiunto). Anche Toyota Assistance 24/7 si prolunga ogni volta di un ulteriore anno fino a max 10 anni o fino a 185'000 km. In caso di interruzione del servizio, la garanzia e Assistance si riattivano non appena viene eseguito il servizio presso un partner ufficiale Toyota (si applica un periodo di attesa di un mese). I servizi devono essere eseguiti entro le scadenze indicate dal costruttore per il relativo modello.

<sup>2)</sup> La garanzia di fabbrica per i principali componenti del sistema ibrido come batteria, centralina della batteria del sistema ibrido, centralina di controllo sistema ibrido e inverter è di 5 anni fino a 100'000 km. Successivamente entra in vigore la garanzia di 10 anni attivata dal servizio nonché l'Hybrid Service Check attivato dal servizio.

<sup>3a)</sup> Toyota Service: Manutenzione in base al piano dei servizi (manodopera e ricambi) senza parti soggette a usura e liquidi per 4 anni fino a max 60'000 km

<sup>3b)</sup> Toyota Service PLUS: manutenzione in base al piano dei servizi (manodopera e ricambi), pezzi soggetti a usura (freni, spazzole tergicristallo), liquidi (olio motore, liquido freni, liquido lavavetri) per 4 anni fino a max 60'000 km

<sup>4)</sup> L'Hybrid Service Check è valido per la batteria di trazione per 1 anno o 15'000 km, vale il primo criterio raggiunto. La stipulazione può essere effettuata fino a max 10 anni dalla prima immatricolazione.

<sup>5)</sup> Il calcolo del premio è un'indicazione di prezzo per un'assicurazione casco totale incl. danni da parcheggio. Il premio può variare in base ai dati del veicolo e del conducente e all'estensione della copertura.

## SPECIFICHE

### TRASMISSIONE

		2,0l diesel 145 CV	2,0l diesel 177 CV
Trasmissione		cambio manuale a 6 marce	cambio automatico a 8 rapporti spostamento della pagaia
Propulsione		trazione anteriore	trazione anteriore
Cilindrata	cm <sup>3</sup>	1'997	1'997
Velocità massima	km/h	170	170
Coppia massima	Nm	340	400

### PESI\*

		Medium		Long	
Trasmissione		cambio manuale a 6 marce	cambio automatico a 8 rapporti spostamento della pagaia	cambio manuale a 6 marce	cambio automatico a 8 rapporti spostamento della pagaia
Peso a vuoto	kg	2'003	2'051	2'034	2'052
Carico utile	kg	1'097	1'049	1'066	1'048
Massimo carico utile con prova speciale	kg	1'497	1'449	1'466	1'496
Peso totale	kg	3'100	3'100	3'100	3'100
Peso totale massimo con prova speciale	kg	3'500	3'500	3'500	3'500
Peso totale del convoglio	kg	4'900	4'900	4'900	4'900
Peso totale del convoglio con prova speciale	kg	6'000	6'000	6'000	6'000
Carico sul tetto	kg	250	250	250	250
Carico massimo ammesso asse anteriore	kg	1'500	1'500	1'500	1'500
Carico massimo ammesso asse posteriore	kg	1'800	1'800	1'800	1'800
Carico massimo ammesso asse posteriore con prova speciale	kg	2'060		2'060	
Carico rimorchiato massimo	kg	1'800	1'800	1'800	1'800
Carico rimorchiato massimo con prova speciale	kg	3'500	3'500	3'500	3'500
Carico rimorchiato non frenato	kg	750	750	750	750
Carico del timone	kg	84	84	84	84
Carico del timone con prova speciale	kg	150	150	150	150

\* A seconda dell'attrezzatura

## SPECIFICHE

### DIMENSIONI E VOLUMI\*

		Medium		Long	
		cambio manuale a 6 marce	cambio automatico a 8 rapporti spostamento della pagaia	cambio manuale a 6 marce	cambio automatico a 8 rapporti spostamento della pagaia
Trasmissione					
Lunghezza	mm	4'959	4'959	5'309	5'309
Larghezza	mm	1'920	1'920	1'920	1'920
Altezza	mm	1'940	1'910	1'940	1'910
Passo	mm	3'275	3'275	3'275	3'275
Sbalzo anteriore	mm	881	881	881	881
Sbalzo posteriore	mm	803	803	1'153	1'153
Carreggiata anteriore	mm	1'630	1'630	1'630	1'630
Carreggiata posteriore	mm	1'618	1'618	1'618	1'618
Numero di posti		9	5	9	5
Numero di posti anteriore		3	2	3	2
Numero di posti 2ª fila		3 <sup>1)</sup>	3	3 <sup>1)</sup>	3
Numero di posti 3ª fila		3 <sup>2)</sup>	3	3 <sup>2)</sup>	3
Lunghezza max. vano di carico	mm	2'410	6'272413	2'760	9'772763
Larghezza spazio	mm	1'628	1'600	1'628	1'600
Larghezza tra i passaruota	mm	1'258	1'245	1'258	1'245
Altezza spazio di carico	mm	1'397	1'440	1'397	1'440
Altezza soglia	mm	580	580	580	580
Porta posteriore altezza	mm	1'220	1'270	1'220	1'270
Porta posteriore larghezza	mm	1'282	1'240	1'282	1'240
Porta scorrevole altezza	mm	1'241	1'295	1'241	1'295
Porta scorrevole larghezza	mm	935	920	935	920
Volume di carico	l	1'624	1'624	2'011	2'011
Serbatoio carburante	l	69	69	69	69
Diametro di sterzata	m	12,9	12,9	12,9	12,9

<sup>1)</sup> Proace Verso Comfort

<sup>2)</sup> Opzione per Proace Verso Comfort

\* A seconda dell'attrezzatura